

Diritti di proprietà intellettuale-industriale

Intellectual-industrial property rights / Droits de propriété intellectuelle et industrielle / Rechte Geistigen-gewerblichen Eigentums

DIRITTIDI PROPRIETÀ INTELLETTUALE/INDUSTRIALE – DIVIETI – RESPONSABILITÀ

CATALOGO: Tutti i diritti di proprietà intellettuale del presente catalogo e dei suoi contenuti sono di Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane®, sono riservati per tutti i Paesi e tutelati dalle leggi vigenti.

WEB: www.novabell.it, www.novabell.eu, www.novabell.com sono domini registrati di Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

La traduzione, la riproduzione, la memorizzazione elettronica e l'adattamento totale o parziale, con qualsiasi mezzo e/o tecnica (compresi microfilm e copie fotostatiche), del catalogo e del sito web e dei relativi contenuti comporta la violazione dei diritti di copyright di Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

I prodotti raffigurati nelle immagini del catalogo e del sito web sono protetti secondo la normativa vigente in materia di proprietà industriale e intellettuale.

È assolutamente proibita a chiunque la trasposizione di immagini di prodotti e ambientazioni, informazioni e dati contenuti nel catalogo e nel sito web di Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane® verso qualsiasi altro strumento cartaceo e/o elettronico (es. cataloghi e siti web altrui), in assenza di specifica autorizzazione scritta da parte della medesima.

Le violazioni saranno perseguite a termini di legge.

Sebbene Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane® faccia il possibile per garantire che le informazioni contenute nel catalogo e nel sito web siano corrette, non ne garantisce la completezza o precisione, né si impegna a garantire che il materiale, le informazioni e i dati esposti nel catalogo e nel sito web siano sempre aggiornati.

Novabell S.p.A. Ceramiche Italiane® non sarà ritenuta responsabile, nei confronti di alcuno, di perdite o danni diretti, indiretti o conseguenti, derivanti dalla suddetta clausola di esclusione della responsabilità, siano essi derivanti da inadempimento, contratto o altro, compresi, senza alcuna limitazione, perdite di profitto, contratti, attività, avviamento commerciale, dati, uso dei dati, reddito, entrate o risparmi presunti.

INTELLECTUAL/INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS - PROHIBITIONS - RESPONSIBILITIES

CATALOGUE: All intellectual property rights to this catalogue and its contents belong to NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® and are reserved for all countries and protected by the relevant legislation.

WEB: www.novabell.it, www.novabell.eu, www.novabell.com are registered domains of NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

The translation, reproduction, electronic storage or total or partial adaptation of the catalogue, the website and their contents, by any means and/or technique (including microfilm and photocopying) constitutes a breach of the copyright held by NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

The products shown in the illustrations in the catalogue and on the website are protected under legislation governing industrial and intellectual property rights.

The transposition of product illustrations and renderings, information and data from the catalogue and website of NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® onto any other paper and/or electronic media (e.g. catalogues and websites of other parties), by anyone, is absolutely forbidden unless specifically authorised by the said NovaBell in writing.

All breaches of this prohibition will result in prosecution.

Although NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® does everything in its power to ensure the accuracy of the information in the catalogue and on the website, it does not guarantee that it is complete or correct, or that the material, information and data contained in the catalogue and website are up to date.

NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® shall not be considered liable, in relation to anyone, for direct or indirect loss or damage arising from the above disclaimer, whether relating to default, contracts or other grounds, including, without any limitation, loss of earnings, contracts, business, goodwill, data, use of data, income, revenues or estimated savings.

DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE ET INDUSTRIELLE - INTERDICTIONS - RESPONSABILITÉS

CATALOGUE : Tous les droits de propriété intellectuelle relatifs à ce catalogue et à ses contenus sont la propriété de NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®. Ils sont réservés pour tous les pays et protégés par les lois en vigueur.

WEB : www.novabell.it, www.novabell.eu, www.novabell.com sont des domaines enregistrés par NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

La traduction, la reproduction, l'enregistrement électronique et l'adaptation en tout ou partie, par quelque moyen et/ou technique (y compris microfilms et photocopies), du catalogue, du site Web et de leurs contenus, impliquent la violation des droits d'auteur de NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

Les produits représentés dans le catalogue et sur le site Web sont protégés par les normes en vigueur en matière de propriété intellectuelle et industrielle.

Il est formellement interdit à quiconque de transposer les images des produits et ambiances, les informations ou les données figurant dans le catalogue et sur le site Web de NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®, sur un support papier et/ou électronique quelconque (ex. catalogues et sites Web tiers), sauf autorisation écrite spécifique de la part de NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

Toute violation est punie par la loi.

Même si la société NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® fait tout son possible pour garantir l'exactitude des informations contenues dans le catalogue et sur le site Web, elle ne garantit pas leur exhaustivité ni leur précision, ni ne s'engage à assurer en permanence la mise à jour du matériel, des informations ou des données figurant dans le catalogue et sur le site Web.

La société NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® ne peut être tenue pour responsable, envers quiconque, de toutes pertes ou de tous dommages directs, indirects ou consécutifs, aux termes de ladite clause de non-responsabilité, que ces pertes ou dommages découlent d'une inexécution, du contrat ou autres, incluant, sans limitation, les pertes de profits, de clientèle, d'activités, de valeur client, de données, d'utilisation des données, de revenu, de recettes ou d'économies présumées.

RECHTE GEISTIGEN/GEWERBLICHEN EIGENTUMS – VERBOTE – HAFTBARKEIT

KATALOG: Alle Rechte geistigen Eigentums für den vorliegenden Katalog und seinen Inhalt liegen bei NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®. Die Rechte sind für alle Länder vorbehalten und von den geltenden Gesetzen geschützt.

INTERNET: www.novabell.it, www.novabell.eu, www.novabell.com sind registrierte Domains von NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane®.

Die Übersetzung, Vervielfältigung, elektronische Speicherung und vollständige oder teilweise Adaptierung des Katalogs und der Website und des dazugehörigen Inhalts mit einem beliebigen Mittel und/oder einer beliebigen Technik (einschließlich Mikrofilm und Fotokopien) stellt eine Verletzung der Urheberrechte von NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® dar.

Die in den Bildern des Katalogs und der Website dargestellten Produkte sind gemäß den geltenden Gesetzen für geistiges und gewerbliches Eigentum geschützt.

Die Übertragung von Produkt- und Lifestylebildern, Informationen und Daten aus dem Katalog und der Website von NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® auf ein beliebiges anderes elektronisches Medium und/oder Printmedium (z.B. Kataloge und Websites Anderer) ohne spezifische schriftliche Genehmigung von NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® ist verboten.

Zuwiderhandlungen werden rechtlich verfolgt.

Wenngleich NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® weitestgehend darum bemüht ist, korrekte Informationen im Katalog und auf der Website zu gewährleisten, wird weder für ihre Vollständigkeit und Genauigkeit noch für den aktuellen Stand der Materialien, Informationen und Daten garantiert, die im Katalog und auf der Website enthalten sind.

NovaBell S.p.A. Ceramiche Italiane® ist gegenüber niemandem haftbar für direkte, indirekte oder als Folge entstehende Verluste oder Schäden aufgrund von Nichterfüllung, Vertrag oder Sonstigem, einschließlich und unbeschränkt sämtlichen entgangenen mutmaßlichen Gewinnen, Verträgen, Tätigkeiten, Geschäftsanläufen, Daten, Datennutzungen, Erträgen, Einkünften oder Ersparnissen.